



MANDÁTNA ZMLUVA

Čl. 1
Zmluvné strany

Mandatár: **LIVONEC, s.r.o., odštepny závod Trnava,**
Bulharská 40, 917 01 Trnava
Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu
Prešov, oddiel: Sro, vložka číslo: 3170/P
Zastúpený: Ing. Jana Kozárová – podľa plnej moci
Telefón: 033/593 63 57
Mobil: 0907 436 130
Bankové spojenie: VÚB, a.s. Bratislava
Číslo účtu: 1340248357/0200
IČO: 317 306 71
IČ DPH: SK2020515266
Príloha č. 1: Kópia výpisu z Obchodného registra spoločnosti
(ďalej len mandatár)

a

Mandant: **Rekreačné zariadenie Ministerstva vnútra SR Signál**
Piešťany, 921 01 Piešťany, Rekreačná 13

Zastúpený: Putrová Katarína
Tel.: 02/45 91 51 92
Fax:
Mobil: 0905 840 173
Bankové spojenie: Štátna pokladňa
Číslo účtu: 7000342520/8180
IČO: 42137004
DIČ: 2022739697
(ďalej len mandant)

uzatvárajú podľa § 566 a nasledujúcich zákona č. 513/1991 Z.z. Obchodného zákonníka
v znení neskorších predpisov

mandátnu zmluvu

Čl. 2
Predmet zmluvy

2.1. Účastníci sa dohodli, že predmetom tejto zmluvy je vykonávanie činnosti mandatára zameranej na predchádzanie vzniku požiarov a bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci v objektoch, ktoré sú uvedené nižšie:

1. **Rekreačné zariadenie Ministerstva vnútra SR Signál Piešťany, Rekreačná 13, 921 01 Piešťany**
2. **Stredisko Maják Senec, Slnčné jazera Juh č. 546, 903 01 Senec**

2.2. Mandatár sa ďalej zaväzuje vykonávať pre mandanta ďalšie činnosti uvedené v tejto zmluve na základe predchádzajúcej požiadavky mandanta.

Čl. 3
Povinnosti mandatára

3.1. Mandatár sa zaväzuje, že v súlade s ustanoveniami zákona NR SR č. 314/2001 Z.z. o ochrane pred požiarimi v znení neskorších predpisov a vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z.z. v znení neskorších predpisov, bude pre mandanta zabezpečovať pracovné činnosti dohodnuté v tejto zmluve na úseku ochrany pred požiarimi (ďalej len „OPP“) osobou s odbornou spôsobilosťou, ktorá bude zabezpečovať nasledovné dohodnuté činnosti (nižšie uvedené) v objektoch na profesionálnej úrovni a chrániť jemu známe záujmy mandanta na úseku ochrany pred požiarimi a jej prítomnosť na pracoviskách bude len v čase výkonu pracovnej činnosti zamestnancov mandanta:

- a) určovanie miest so zvýšeným nebezpečenstvom vzniku požiaru a počtu členov protipožiarnej hliadky na týchto pracoviskách,
- b) vypracovanie, vedenie a udržiavanie dokumentácie ochrany pred požiarimi v súlade so skutočným stavom (§ 25 až 30 vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z.z. v z.n.p., mimo § 29a),
- c) prípravu, organizáciu a vyhodnocovanie cvičných požiarnej poplachov najmenej raz za rok vo všetkých objektoch (§ 28 vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z.z. v z.n.p.),
- d) vykonávanie preventívnych protipožiarnej prehliadok v objektoch a priestoroch mandanta v termínoch podľa § 14 vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z.z. v z.n.p.,
- e) vykonávanie odbornej prípravy protipožiarnej hliadky najmenej raz za 12 mesiacov podľa § 23 vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z.z. v z.n.p.; ak sa zmení protipožiarnej hliadka v medziobdobí, je povinný mandant aspoň 3 pracovné dni vopred preukázateľne upozorniť mandatára na potrebu uskutočniť odbornú prípravu nových členov protipožiarnej hliadky,
- f) vykonávanie školenia osôb o ochrane pred požiarimi zabezpečujúcich ochranu pred požiarimi v mimopracovnom čase raz za 12 mesiacov, vedúcich zamestnancov a ostatných zamestnancov raz za 24 mesiacov a školenia novoprijatých zamestnancov pred začatím práce po preukázateľnom upozornení zo strany mandanta (aspoň 3 pracovné dni vopred) podľa § 20 až 22 vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z.z. v z.n.p.
- g) po dohode s mandantom vykonávať kontrolu hasiacich prístrojov podľa § 13 odst. 1 vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z.z. o požiarnej prevencii v znení neskorších predpisov, hadicových zariadení v zmysle vyhlášky MV SR č. 699/2004 Z.z. o zabezpečovaní stavieb vodou na hasenie požiarov a STN 92 0400, požiarnej uzáverov v zmysle vyhlášky MV SR č. 478/2008 Z.z., ostatných požiarotechnických, technických a technologických zariadení, ktorá bude fakturovaná mimo mandátnej zmluvy.

3.2. Mandatár sa zaväzuje zabezpečovať pracovné činnosti v súlade s ustanoveniami Zákonníka práce v znení neskorších predpisov, zákona NR SR č. 124/2006 Z.z. (§ 22 ods. 1, 2 a 8)

h.

v znení neskorších predpisov dohodnuté v tejto zmluve na úseku bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci (ďalej len „BOZP“) osobou s odbornou spôsobilosťou, ktorá bude zabezpečovať nasledovné dohodnuté činnosti (nižšie uvedené) v objektoch na profesionálnej úrovni a chrániť jemu známe záujmy mandanta na úseku bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a jej prítomnosť na pracoviskách bude len v čase výkonu pracovnej činnosti zamestnancov mandanta:

- a) vypracovanie plánu školení z oblasti BOZP,
- b) v spolupráci so štatutárnym zástupcom vypracovanie a aktualizácia analýzy rizík a zoznamu pre poskytovanie osobných ochranných pracovných prostriedkov,
- c) vypracovanie a aktualizácia pravidiel a pokynov na zaistenie BOZP (interné smernice, dopravnno-prevádzkový predpis, zoznam zakázaných prác pre ženy a mladistvých, miestne prevádzkové predpisy,...),
- d) vykonávanie kontrol stavu BOZP na pracovisku organizácie v lehotách stanovených v právnych predpisoch alebo v interných smerniciach (kontrola pracovísk, strojov, nástrojov, zariadenia, budov, dopravných ciest z hľadiska bezpečnosti, kontrola dodržiavania právnych a interných predpisov na zaistenie bezpečnosti práce a ochrany zdravia,...),
- e) v spolupráci so štatutárnym zástupcom vypracovávanie koncepcie politiky bezpečnosti práce,
- f) po preukázateľnom upozornení zo strany mandanta (aspoň 3 pracovné dni vopred) - vstupné a periodické školenia zamestnancov z predpisov BOZP podľa príslušných predpisov,
- g) vedenie evidencie školení z oblasti BOZP,
- h) vedenie príslušnej dokumentácie BOZP tak, aby bola v súlade so skutočným stavom,
- i) predkladanie vedeniu organizácie pravidelné informácie o stave a vývoji BOZP na pracoviskách,
- j) zisťovanie príčiny a vedenie evidencie pracovných úrazov, chorôb z povolania, havárií a porúch technických zariadení,
- k) po dohode s mandantom vykonávať pre mandanta kontroly ostatných technických a technologických zariadení, ktoré budú fakturované mimo mandátnej zmluvy.

3.3. Mandatár je povinný všetky údaje a informácie poskytnuté mandantom a získané počas pracovnej činnosti uchovávať v tajnosti a zaväzuje sa, že ich nebude rozširovať, okrem prípadov, kedy by bolo ich využitie nevyhnutné alebo užitočné za účelom plnenia tejto zmluvy.

Čl. 4

Povinnosti mandanta

- 4.1. Mandant sa zaväzuje včas odovzdať mandatárovi na požiadanie všetky informácie a doklady, ktoré sú nevyhnutné na plnenie tejto zmluvy. Súčasne sa zaväzuje spolupracovať s mandatárom a umožniť mu vstup do objektov špecifikovaných v čl. 2, bod 2.1. počas pracovných hodín po vzájomnom dohovore, vždy za prítomnosti mandanta alebo v prítomnosti mandantom určenej osoby.
- 4.2. Mandant sa zaväzuje preukázateľne informovať mandatára o všetkých podstatných zmenách z hľadiska zabezpečenia predmetu plnenia. Mandant má okamžitú oznamovaciu povinnosť voči mandatárovi v prípade, že sa chystá prijať nového zamestnanca a keď sa ohlásí kontrola zameraná na činnosti spojené s ochranou pred požiarmi, bezpečnosťou a ochranou zdravia pri práci. Mandant sa zaväzuje oznámiť mandatárovi termín každej kontroly štátneho požiarného dozoru, inšpektorátu práce najmenej 3 pracovné dni pred jej začiatkom, zaväzuje sa umožniť mandatárovi účasť na každej kontrole a zabezpečiť účasť mandatára pri prerokovaní zápisnice z každej kontroly.
- 4.3. Mandant je povinný minimálne raz za 3 mesiace skontrolovať všetku dokumentáciu OPP, BOZP a podpísať potvrdiť oboznámenie sa s uskutočnenými zmenami a zápismi.
- 4.4. Mandant je povinný zaplatiť mandatárovi odmenu uvedenú v čl. 5 tejto zmluvy. Mandant sa ďalej zaväzuje uhradiť mandatárovi mimoriadne náklady, ak rozsah a účel vopred odsúhlasil.

- 4.5. V prípade porušenia akejkoľvek povinnosti zo strany mandanta podľa tohto článku, má mandatár právo odstúpiť od zmluvy. Odstúpenie od zmluvy je účinné odo dňa doručenia odstúpenia mandantovi.

Čl. 5

Odmena mandatára

- 5.1. V súlade s ustanoveniami zákona NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov sa zmluvné strany dohodli, že odmena za služby poskytnuté mandatárom podľa tejto zmluvy mandantovi sa stanovuje paušálnou platbou vo výške:

1. Hotel Maják Senec - **100,00 €/kvartál bez DPH**

2. Hotel Signál Piešťany - **100,00 €/kvartál bez DPH**

DPH bude účtovaná podľa aktuálnych sadzieb. Mandant zaplatí uvedenú čiastku na účet mandatára na základe vystavenej faktúry za predchádzajúce tri mesiace pozadu a to vždy v lehote splatnosti uvedenej na daňovom doklade. Lehota splatnosti sa určuje 14 dní odo dňa vystavenia daňového dokladu a jeho doručenia.

- 5.2. Zároveň sa mandatár s mandantom dohodli, že za prvotné vypracovanie dokumentácie BOZP si mandatár uplatní odmenu vo výške **120,00 € bez DPH/objekt** a za prvotné vypracovanie dokumentácie OPP odmenu vo výške **76,00 € bez DPH/objekt**. DPH bude účtovaná podľa aktuálnych sadzieb.

- 5.3. Zmluvné strany sa dohodli na aktualizácii odmeny za služby poskytnuté mandatárom podľa tejto zmluvy mandantovi a to k 1.5. bežného roka. Ceny budú zmenené maximálne o výšku percent rovnajúcu sa nárastu spotrebiteľských cien v SR za predchádzajúcich 12 mesiacov podľa indexu medziročného nárastu cien zverejňovaného ŠÚ SR v publikácii indexy spotrebiteľských cien v SR za odbor „Rozličné tovary a služby“. Aplikácia ustanovenia tohto bodu sa prvýkrát môže uskutočniť v apríli 2011 s účinnosťou k 1.5. 2011 a to na základe indexu cien k 31.3. bežného roka v porovnaní s cenami k 31.3. predchádzajúceho roka.

Čl. 6

Plnenie v omeškaní

- 6.1. V prípade, že mandant je v omeškaní s plnením podľa čl. 5, ods. 5.1. je povinný zaplatiť z nezaplatenej sumy úroky vo výške 0,05 % za každý deň z omeškania. V prípade porušenia čl. 5, ods. 5.1. zo strany mandanta, má mandatár právo odstúpiť od tejto zmluvy. Odstúpenie je účinné odo dňa doručenia odstúpenia mandantovi.
- 6.2. V prípade, že mandant je v omeškaní s plnením podľa čl. 5, ods. 5.1. dlhšie než 30 dní, má mandatár právo pokračovať v činnosti určenej v bodoch 3.1., 3.2. tejto zmluvy, ale mandatár nenesie zodpovednosť počas doby omeškania za nedostatky vo svojej činnosti zistené orgánmi štátneho požiarneho dozoru, resp. inšpektorátu práce.

Čl. 7

Zodpovednosť za škodu

- 7.1. Mandatár je povinný zariad'ovať záležitosti osobne podľa zmluvy, ak túto povinnosť poruší, zodpovedá mandantovi za škodu, ktorá mu vznikla porušením povinností podľa tejto zmluvy.
- 7.2. Za nedostatky zistené pri kontrole, na ktoré bol mandant mandatárom vopred upozornený a ktoré boli zo strany mandatára riadne zapísané so stanovením lehôt na ich splnenie, nenesie mandatár právnu zodpovednosť.

- 7.3. Ak mandant splnil svoju oznamovaciu povinnosť podľa bodu 4.2 a v dôsledku zanedbania povinností zo strany mandatára vznikne škoda mandantovi príp. mandant bude z titulu zanedbania plnenia povinností mandatárom sankcionovaný, mandatár nesie plnú zodpovednosť za toto zanedbanie svojich povinností.

Čl. 8 Záverečné ustanovenia

- 8.1. Táto zmluva je uzavretá a nadobúda účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a uzatvára sa na dobu neurčitú. Zmluvné strany môžu túto zmluvu vypovedať jednostranne dva mesiace vopred. Výpovedná lehota začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane a končí uplynutím posledného dňa druhého kalendárneho mesiaca.
- 8.2. Vzťahy medzi zmluvnými stranami, ktoré nie sú upravené touto zmluvou sa riadia Obchodným zákonníkom v znení neskorších predpisov, prípadne ďalšími všeobecne záväznými právnymi predpismi v znení neskorších predpisov.
- 8.3. Ak vznikne potreba vykonania prác navyše mimo rozsah mandátnej zmluvy, môže ich mandatár realizovať až po odsúhlasení mandantom. Tieto práce budú v dohodnutej výške fakturované navyše k pôvodne dohodnutej cene mandátnej zmluvy.
- 8.4. Táto zmluva bola vyhotovená v dvoch exemplároch, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží po jednom exemplári. Všetky strany vyhotovených exemplárov zmluvy sú podpísané obidvoma zmluvnými stranami.
- 8.5. Zmeny a doplnky k tejto zmluve môžu byť vyhotovené len písomne, formou dodatku, ktorý bude podpísaný obidvoma zmluvnými stranami a taktiež všetky strany vyhotovených dodatkov zmluvy sú podpísané obidvoma zmluvnými stranami.
- 8.6. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, porozumeli jej a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpísali.

V Senci dňa: 2010-07-09

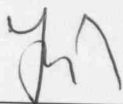
V Senci dňa: 2010-07-09

Mandatár:

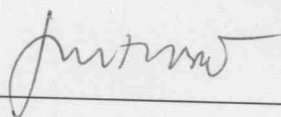
Mandant:

Livonec, s.r.o.

Bulharská 40, 917 01 Trnava
Tel.: 0907 436 130, 033/59 36 357
e-mail: trnava@livonec.sk
IČO: 31730671, IČ DPH: SK202051525F



LIVONEC, s.r.o., odštepny závod Trnava
Ing. Jana Kozárová
vedúca odštepneho závodu



Rekreačné zariadenie MV SR Signál Piešťany
Katarína Putrová
Splnomocnená osoba

Príloha č. 2: Písomné splnomocnenie Ing. Jany Kozárovej
Príloha č. 3: Písomné splnomocnenie Kataríny Putrovej

VÝPIS
Z OBCHODNÉHO REGISTRA
Okresného súdu Trnava

AD-705/2006

Oddiel: Po
Vložka číslo: 10125/T

ODŠTEPNÝ ZÁVOD (INÁ ORGANIZAČNÁ ZLOŽKA PODNIKU)

I. OZNAČENIE

LIVONEC, s.r.o., odštepny závod Trnava

II. ADRESA UMIESTNENIA

Názov ulice (inéno verejného priestranstva) a orientačné číslo (príp. súpisné číslo):
Bulharská 40

Názov obce: Trnava

PSČ: 917 02

III. PREDMET PODNIKANIA (ČINNOSTI) ODŠTEPNÉHO ZÁVODU (INEJ ORGANIZAČNEJ ZLOŽKY PODNIKU)

1. obchodná činnosť s hasiacimi prístrojmi a požiarnou technikou, potravinárskym tovarom, elektronikou a odevmi, železiarskym tovarom, stavebným materiálom, textilom, obuvou, motorovými vozidlami
2. sprostredkovanie obchodu, služieb a dopravy
3. kontrola požiarnych vodovodov
4. revízie elektrických zariadení do 1000 voltov a bleskozvodov
5. oprava, montáž a údržba elektrických strojov a prístrojov
6. kontrola, oprava a plnenie hasiacich ručných prístrojov
7. školenia požiarna ochrany a ochrany bezpečnosti pri práci
8. tepelné a zvukové izolačné práce
9. hydroizolačné práce
10. revízie a servis hydrantov a požiarnych vodovodov
11. vodoinštalatérsvo
12. elektroinštalácie
13. staviteľ - vykonávanie jednoduchých stavieb a poddodávok
14. technik požiarna ochrany
15. špecialista požiarna ochrany
16. projektovanie, inštalovanie, opravy a vykonávanie revízie elektrickej požiarna signalizácie
17. projektovanie, inštalovanie, oprava a vykonávanie revízií stabilných a polostabilných hasiacich zariadení
18. revízie a opravy dýchacej automatiky
19. projekčné práce v oblasti požiarna ochrany
20. školenia technikov požiarna ochrany
21. revízie, opravy a montáž požiarnych klapiek
22. revízie stabilných tlakových nádob
23. tlakové skúšky fliaš na prepravu plynov
24. odborné prehliadky a skúšky prevádzkovaných vyhradených technických zariadení a technických zariadení
25. vyučovanie vedenia motorových vozíkov
26. veľkoobchod a maloobchod v rozsahu voľných živností
27. montáž, opravy a revízie filtroventilačných zariadení

LIVONEC, s.r.o., Hraničná 13, 058 01 Poprad

PÍ SOMNÉ SPLNOMOCNENIE

Livonec, s.r.o., Hraničná 13, 058 01 Poprad s odštepými závodmi týmto splnomocňuje Ing. Janu Kozárovú, bytom Košolná č. 52, 919 01 Košolná, nar. 07.10.1981, č. OP EA476937, na zastupovanie spoločnosti pri:

- podpisovaní mandátnych zmlúv, zmlúv o dielo a rámcových zmlúv.

.....
Mgr. Jiri Livonec
konateľ

V Bratislave, dňa

23/10/2009